

Maiatzak 17

LGTBIAQ+fobiaren aurkako Nazioarteko Egunaren Ordiziako Udalaren adierazpen instituzionala

1990eko maiatzaren 17an, OMEk, Osasunaren Mundu Erakundeak, homosexualitatea gaixotasun mentalen zerrendatik atera zuen.

Oso urrats garrantzitsua izan zen **LGTBIAQ+** pertsonen eskubideak aitortzeko.

2005etik, egun honetan **LGTBIAQ+ fobiaren** aurka borrokatzen da, hau da, LGTBIAQ+ pertsonen aurkako arbuioaren edo diskriminazioaren aurka.

Urte hauetan aurrerapausoak eman dira legeetan eta gizartean. Orain babes eta onarpen handiagoa dago **sexu- eta genero-aniztasunarekiko**.

Ikuspegiren inkesta baten arabera, Euskadiko pertsona askok positiboki baloratzen dute gizarte anitz batean bizitzea. Adibidez, 10 pertsonatik ia 8k diote nahiago dutela dibertsitatea duen gizarte batean bizi.

Baina oraindik arazoak daude. Euskadin, biztanleriaren ia % 15ek dio diskriminazioa jasan duela azken urtean. Gainera, 10 kasutik 7 baino gehiago ez dira salatzen. Horrek LGTBIAQ+ pertsonen ere eragiten die.

17 de mayo

Declaración institucional del Ayuntamiento de Ordizia, por el Día Internacional contra la LGTBIAQ+fobia

El 17 de mayo de 1990, la OMS, la Organización Mundial de la Salud, dejó de considerar la homosexualidad una enfermedad mental.

*Fue un paso muy importante para reconocer los derechos de las personas **LGTBIAQ+***

*Desde 2005, este día se dedica a luchar contra la **LGTBIAQ+fobia**, es decir, contra el rechazo o la discriminación hacia las personas LGTBIAQ+.*

*En estos años ha habido avances en las leyes y en la sociedad. Ahora hay más protección y más reconocimiento hacia la **diversidad sexual y de género**.*

Según una encuesta de Ikuspegi, muchas personas en Euskadi valoran positivamente vivir en una sociedad diversa. Por ejemplo, casi 8 de cada 10 personas dicen que prefieren vivir en una sociedad con diversidad.

Pero todavía existen problemas. En Euskadi, casi un 15 % de la población dice haber sufrido discriminación en el último año. Además, más de 7 de cada 10 casos no se denuncian. Esto afecta también a las personas LGTBIAQ+.

Hainbat taldek zailtasun gehiago dituzte, adibidez, **trans pertsonak**, lesbianek, adinekoek, pertsona arrazionalizatuek eta desgaitasunen bat duten pertsonak.

*Algunos grupos tienen más dificultades, por ejemplo, las **personas trans**, las lesbianas, las personas mayores, las personas racializadas y las personas con discapacidad.*

Batzuetan, pertsona horiek hainbat diskriminazio mota jasaten dituzte aldi berean. Leku publikoetako gorroto-diskurtsoak eta erasoak ere ugartu egin dira.

A veces, estas personas sufren varios tipos de discriminación al mismo tiempo. También han aumentado los discursos de odio y las agresiones en lugares públicos.

Horrek erakusten du oraindik ez dela benetako berdintasuna lortu.

Esto demuestra que todavía no se ha conseguido la igualdad real.

LGTBIAQ+ pertsonen eskubideak defendatzeak giza eskubideak defendatzea esan nahi du. Horrek esan nahi du aniztasuna errespetatzea, diskriminazioaren aurka borrokatzea eta espazio seguruak eta errespetuzkoak sortzea.

Defender los derechos de las personas LGTBIAQ+ significa defender los derechos humanos. Significa respetar la diversidad, luchar contra la discriminación y crear espacios seguros y respetuosos.

Gizarte justu eta berdinzalea bakarrik da posible guztiok aske, ikusgarri eta eskubide berberekin bizi bagaitezke.

Una sociedad justa e igualitaria solo es posible si todas las personas pueden vivir libres, visibles y con los mismos derechos.

Ordiziako Udalak beste behin berretsi nahi du pertsona guztien eskubideen defentsarekiko duen konpromiso irmoa, salbuespenik gabe. Horretarako, politika publikoak garatzen eta ezartzen jarraituko du LGTBIAQ+fobiari modu egituratuan aurre egiteko helburuarekin.

El Ayuntamiento de Ordizia reafirma un año más su firme compromiso con la defensa de los derechos de todas las personas, sin excepción, a través de la implementación y desarrollo de políticas públicas, para abordar la LGTBIAQ+fobia de manera estructural.

LGTBIAQ+fobia: kolektiboko pertsonetikiko arbuioa, diskriminazioa edo gorrotoa.

LGTBIAQ+fobia: rechazo, discriminación o incluso odio, hacia las personas del colectivo LGTBIAQ+.

LGTBIAQ+ Lesbiana (L), Gay (G), Trans (T), Bisexual(B), Intersexualen (I), Asexual (A), Queer (Q) siglak dira, eta baita horietan identifikatuta sentitzen ez diren gainerako sexu- eta genero-identitate desberdinak (+).

LGTBIAQ+ son las siglas de Lesbianas (L), Gays (G), Transexuales (T), Bisexuales (B), Intersexuales (I), Asexuales (A), Queer (Q), y el resto de diferentes identidades sexuales y de género que no se sientan identificadas en las siglas anteriores (+)

Trans pertsonak: Transexual eta transgendero pertsonak.

Personas trans: personas transexuales y transgénero.

Sexu- eta genero-aniztasuna: sexu- eta genero-identitate desberdinak, hau da, pertsona batek bere burua, gorputza edo ezaugarriak nola ikusten edo sentitzen dituen. Pertsona batzuk gizon jaio eta emakume sentitzen dira, beste batzuk emakume jaio eta gizon sentitzen dira, eta beste batzuk ez dira ez gizon ez emakume sentitzen.

Diversidad sexual y de género: las diferentes identidades sexuales y de género. Es decir, la relación que una persona tiene con su identidad, con su cuerpo y con sus rasgos. Algunas personas son reconocidas al nacer como hombres, pero son mujeres. Otras personas son reconocidas al nacer como mujeres, pero son hombres. Y otras personas no son hombres ni mujeres.